

Vždy připravení pomôct'

Zaregistrujte svoj produkt a získajte podporu na
www.philips.com/support



HTD3510
HTD3540
HTD3570

Príručka užívateľa

PHILIPS

Obsah

1 Dôležité	2	6 Aktualizácia softvéru	20
Bezpečnosť	2	Kontrola verzie softvéru	20
Starostlivosť o váš produkt	3	Aktualizácia softvéru pomocou zariadenia USB	20
Starostlivosť o životné prostredie	3		
Autorské práva	4	7 Technické údaje výrobku	21
Súlad so smericami	4		
		8 Riešenie problémov	23
2 Vaše domáce kino	4		
Hlavná jednotka	4	9 Kód jazyka	25
Diaľkové ovládanie	4		
Konektory	6	10 Register	26
3 Pripojenie a nastavenie	7		
Pripojenie reproduktorov	7		
Pripojenie k televízoru	8		
Pripojenie zvuku z televízora a iných zariadení	9		
Nastavenie reproduktorov	10		
Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)	10		
4 Používanie domáceho kina	12		
Disky	12		
Dátové súbory	13		
Úložné zariadenia USB	14		
Možnosti zvuku, videa a obrázkov	14		
Rádio	15		
Prehrávač MP3	16		
Výber zvuku	16		
5 Zmena nastavení	17		
Nastavenia jazyka	17		
Nastavenia obrazu a videa	18		
Nastavenia zvuku	18		
Nastavenia rodičovskej kontroly	18		
Nastavenia displeja	19		
Nastavenia úspory energie	19		
Obnovenie predvolených nastavení	19		

1 Dôležité

Pred začatím používania domáceho kina si prečítajte všetky pokyny a porozumejte im. Záruka sa nevzťahuje na prípady, ku ktorým dôjde v dôsledku nedodržania pokynov.

Bezpečnosť

Riziko požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

- Produkt alebo príslušenstvo nikdy nevystavujte dažďu ani vode. Do blízkosti produktu nikdy neumiestňujte nádoby s tekutinami, ako sú napr. vázy. Ak sa na produkt alebo do jeho vnútra dostane kvapalina, okamžite ho odpojte od napájacej zásuvky. Pred ďalším používaním produktu kontaktujte službu starostlivosti o zákazníkov spoločnosti Philips kvôli jeho kontrole.
- Produkt a príslušenstvo nikdy neumiestňujte do blízkosti otvoreného ohňa ani iných zdrojov tepla vrátane priameho slnečného svetla.
- Do vetracích a iných otvorov na produkte nikdy nekladajte predmety.
- Ak ako odpájacie zariadenie slúži sieťová zástrčka alebo prepájacie zariadenie, musí zostať toto odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.
- Batérie (súprava batérií alebo vstavané batérie) nesmú byť vystavené zdrojom nadmerne vysokej teploty, ako je napríklad slnečné žiarenie, oheň alebo podobné zdroje tepla.
- Pred búrkou odpojte produkt od elektrickej zásuvky.
- Pri odpájaní napájacieho kábla vždy ťahajte za zástrčku, nikdy nie za kábel.

Riziko skratu alebo požiaru.

- Skôr ako produkt pripojíte k elektrickej zásuvke sa presvedčte, že napätie v sieti zodpovedá hodnotám uvedeným na zadnej alebo spodnej strane produktu. Produkt nikdy nepripájajte do elektrickej zásuvky, ak sa napätie líši.

Riziko poranenia alebo poškodenia domáceho kina.

- V prípade produktu, ktorý môžete upevniť na stenu, použite iba dodanú konzolu na upevnenie na stenu. Konzolu upevnite na stenu, ktorá udrží kombinovanú hmotnosť televízora a konzoly. Koninklijke Philips Electronics N.V. nenesie žiadnu zodpovednosť za nesprávnu montáž na stenu, ktorá spôsobí nehodu, poranenie alebo poškodenie.
- V prípade reproduktorov so stojanmi použite iba dodané stojany. Stojany pevne upevnite k reproduktorom. Zostavené stojany umiestnite na rovný povrch, ktorý udrží kombinovanú hmotnosť reproduktora a stojana.
- Produkt alebo iné predmety nikdy nekladajte na napájacie káble alebo iné elektrické zariadenia.
- Ak sa produkt prepravuje pri teplote pod 5 °C, odbalte ho a pred zapojením do napájacej zásuvky počkajte, kým jeho teplota nedosiahne teplotu v miestnosti.
- Viditeľná a neviditeľná laserová radiácia pri otvorení. Nevystavujte sa žiareniu lúča.
- Nedotýkajte sa optickej šošovky vo vnútri priečinka na disk.
- Niektoré časti tohto výrobku môžu byť vyrobené zo skla. Pri zaobchádzaní buďte opatrní, aby ste predišli zraneniu alebo poškodeniu.

Riziko prehriatia!

- Tento produkt nikdy neinštalujte do obmedzeného priestoru. Okolo produktu vždy nechajte aspoň 10 cm voľného miesta na vetranie. Uistite sa, že závesy ani iné predmety nezakrývajú vetracie otvory na výrobku.

Riziko kontaminácie.

- Nemiešajte batérie (staré a nové alebo uhľíkové a alkalické a pod.).
- Pri nesprávnom vložení batérií hrozí výbuch. Pri výmene použite vždy rovnaký alebo ekvivalentný typ.
- Batérie vyberte, ak sú vybité alebo vtedy, ak diaľkové ovládanie nebudete dlhšiu dobu používať.
- Batérie obsahujú chemické látky, preto sa musia správne likvidovať.

Riziko prehltnutia batérií.

- Produkt alebo diaľkové ovládanie môže obsahovať batériu v tvare mince/gombíka, pri ktorej hrozí riziko prehltnutia. Batériu vždy uchovávajte mimo dosahu detí. Prehltnutie batérie môže spôsobiť vážne zranenie alebo smrť. Do dvoch hodín od požitia sa môžu vyskytnúť vážne popáleniny.
- Ak máte podozrenie, že batéria bola prehltnutá alebo sa dostala dovnútra inej časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Pri výmene batérií vždy uchovávajte všetky nové aj použité batérie mimo dosahu detí. Po výmene batérií sa uistite, že je priečinok na batérie bezpečne uzatvorený.
- Ak nie je možné bezpečne uzatvoriť priečinok na batérie, výrobok prestaňte používať. Uchovávajte ho mimo dosahu detí a kontaktujte výrobcu.



Toto je zariadenie triedy CLASS II s dvojitou izoláciou a bez dodaného ochranného uzemnenia.

Starostlivosť o váš produkt

- Do priečinka na disk nekladajte okrem diskov žiadne iné predmety.
- Do priečinka na disk nekladajte pokrivené ani popraskané disky.
- Ak zariadenie nepoužívate dlhší čas, vyberte disky z priečinka na disk.
- Produkt čistite iba pomocou tkaniny z mikrovlákna.

Starostlivosť o životné prostredie



Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a komponenty, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES. Informujte sa o lokálnom systéme separovaného zberu pre elektrické a elektronické zariadenia.

Dodržiavajte miestne predpisy a nevyhadzujte použité zariadenia do bežného domáceho odpadu. Správnu likvidáciu použitého zariadenia pomôžete znížiť možné negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.



Produkt obsahuje batérie, ktoré na základe Smernice EÚ 2006/66/ES nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych predpisoch týkajúcich sa separovaného zberu batérií, pretože správnu likvidáciu pomôžete znížiť negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.

Autorské práva



Tento produkt obsahuje technológiu ochrany proti kopírovaniu, ktorá je chránená patentmi USA a inými právami týkajúcimi sa duševného vlastníctva spoločnosti Rovi Corporation. Spätné inžinierstvo a demontáž sú zakázané.

Súlad so smernicami

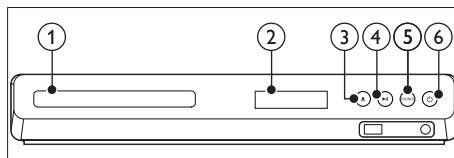


Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.

2 Vaše domáce kino

Blahoželáme vám ku kúpe a vítame vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Ak chcete naplno využiť podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte si vaše domáce kino na lokalite www.philips.com/welcome.

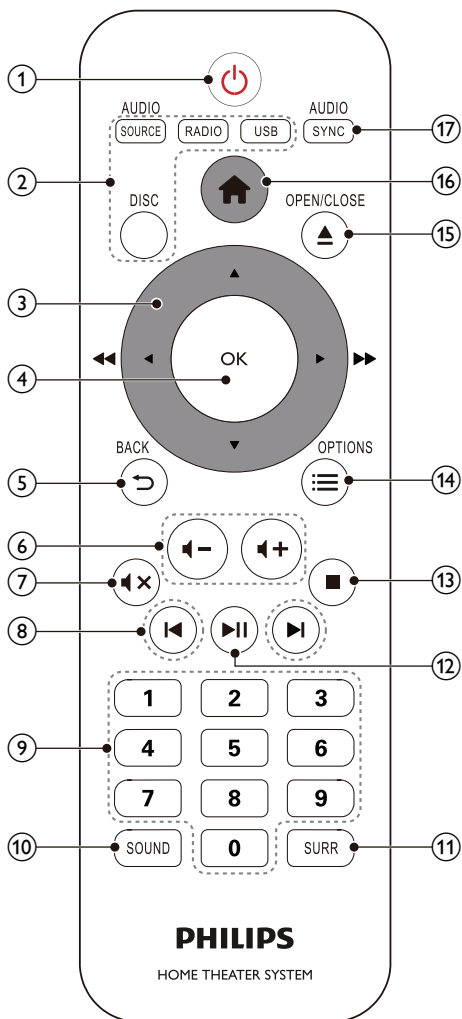
Hlavná jednotka



- ① **Priečinko na disk**
- ② **Panel displeja**
- ③ **▲ (Otvoriť/zatvoriť)**
Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.
- ④ **▶|| (Prehrávať/pozastaviť)**
Spustenie, pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.
- ⑤ **SOURCE**
Výber zdroja zvuku alebo videa pre domáce kino.
- ⑥ **⏻ (Pohotovostný režim - zapnutý)**
Zapnutie domáceho kina alebo prepnutie do pohotovostného režimu.

Dialkové ovládanie

Táto časť obsahuje informácie o diaľkovom ovládaní.



- ① **⏻ (Pohotovostný režim - zapnutý)**
- Zapnutie domáceho kina alebo prepnutie do pohotovostného režimu.
 - Ak chcete všetky pripojené zariadenia kompatibilné s protokolom HDMI CEC prepnúť do pohotovostného režimu, keď je zapnutá funkcia EasyLink, stlačte a podržte toto tlačidlo stlačené po dobu najmenej troch sekúnd.

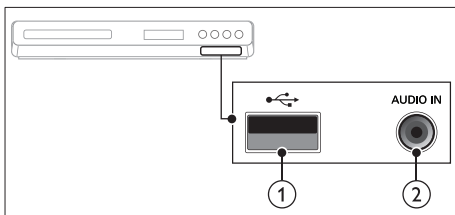
- ② **Zdrojové tlačidlá**
- **DISC:** Vyberie disk ako zdroj. Zobrazenie ponuky disku alebo jej zatvorenie počas prehrávania disku.
 - **AUDIO SOURCE:** Výber zdroja zvukového vstupu.
 - **RADIO:** Prepnutie na rádio pásma FM.
 - **USB:** Prepnutie na úložné zariadenie USB.
- ③ **Navigačné tlačidlá**
- Navigácia v ponukách.
 - V režime videa stlačením tlačidla vľavo alebo vpravo môžete rýchlo pretáčať dozadu alebo dopredu a stlačením tlačidla nahor alebo nadol môžete pomaly pretáčať dopredu alebo dozadu.
 - V režime rádia stlačením tlačidla vľavo alebo vpravo vyhľadáte rozhlasovú stanicu a stlačením tlačidla nahor alebo nadol jemne doladíte rozhlasovú frekvenciu.
- ④ **OK**
Potvrdenie zadania alebo výberu.
- ⑤ **↶ BACK**
Návrat na predchádzajúcu obrazovku ponuky.
- ⑥ **◀ +/-**
Zvýšenie alebo zníženie hlasitosti.
- ⑦ **⏻ (Vypnutie zvuku)**
Stlmenie alebo opätovné obnovenie hlasitosti.
- ⑧ **◀ / ▶ (Predchádzajúci/nasledujúci)**
- Prechod na predchádzajú alebo nasledujúcu stopu, kapitolu alebo súbor.
 - V režime rádia slúži na výber predvoľby rozhlasovej stanice.
- ⑨ **Číselné tlačidlá**
Výber položky na prehrávanie.
- ⑩ **SOUND**
Výber režimu zvuku.

- 11 **SURR**
Výber priestorového zvuku alebo stereofonického zvuku.
- 12 **▶|| (Prehrávať/pozastaviť)**
Spustenie, pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.
- 13 **■ (Zastaviť)**
Zastavenie prehrávania.
- 14 **☰ OPTIONS**
Prístup k ďalším možnostiam prehrávania počas prehrávania disku alebo obsahu úložného zariadenia USB.
- 15 **▲ (Otvoriť/zatvoriť)**
Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.
- 16 **🏠 (Ponuka Doma)**
Prístup do domovskej ponuky.
- 17 **AUDIO SYNC**
 - Výber jazyka zvuku alebo kanálu.
 - Stlačte a podržte na otvorenie nastavenia oneskorenia zvuku a potom stlačte **Navigačné tlačidlá** (vľavo/vpravo) na nastavenie oneskorenia zvuku tak, aby sa zhodoval s videom.

Konektory

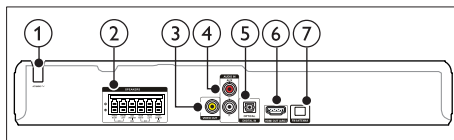
Táto časť obsahuje prehľad konektorov, ktorými je vybavené vaše domáce kino.

Predná časť



- 1 **🔌 (USB)**
Zvukový vstup, vstup pre video alebo obrazový vstup z úložného zariadenia USB.
- 2 **AUDIO IN**
Zvukový vstup z prehrávača MP3 (3,5 mm konektor).

Konektory na zadnej strane



- 1 **AC MAINS**
Pevné napájanie z elektrickej siete.
- 2 **SPEAKERS**
Pripojenie k dodaným reproduktorom a subwooferu.
- 3 **VIDEO OUT**
Pripojenie k vstupu kompozitného videa na televízore.
- 4 **AUDIO IN-AUX**
Pripojenie k analógovému zvukovému výstupu na televízore alebo analógovom zariadení.
- 5 **DIGITAL IN-OPTICAL**
Pripojenie k optickému zvukovému výstupu na televízore alebo digitálnom zariadení.
- 6 **HDMI OUT (ARC)**
Pripojenie ku vstupu HDMI na televízore.
- 7 **FM ANTENNA**
Pripojenie dodanej antény na príjem rozhlasového vysielania.

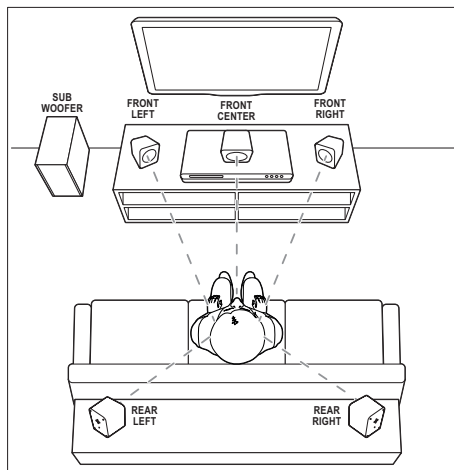
3 Pripojenie a nastavenie

Táto časť vám pomôže pripojiť domáce kino k televízoru a iným zariadeniam a potom ho správne nastaviť.

Informácie o základných pripojeniach vášho domáceho kina a príslušenstva nájdete v stručnej úvodnej príručke.

Poznámka

- Identifikáciu a menovité hodnoty napájania nájdete na typovom štítku na zadnej a spodnej strane výrobku.
- Pred zapájaním alebo prepájaním akýchkoľvek káblov sa uistite, že sú všetky zariadenia odpojené od elektrickej zásuvky.



* Skutočné tvary reproduktorov sa môžu líšiť od znázornenia na obrázku.

Poznámka

- Na priestorový zvuk vplyvajú rôzne faktory, ako napr. tvar a veľkosť miestnosti, typ stien a stropu, okná a odrážajúce povrchy a akustické vlastnosti reproduktorov. Na dosiahnutie optimálneho nastavenia, ktoré vám najviac vyhovuje, sa nebojte experimentovať s polohou reproduktorov.

Pripojenie reproduktorov

Aby bolo pripojenie jednoduchšie, káble reproduktorov sú farebne označené. Ak chcete k domácejmu kinu pripojiť reproduktor, kábel reproduktora pripojte ku konektoru s rovnakou farbou.

Umiestnenie reproduktorov zohráva kľúčovú úlohu pri nastavení efektu priestorového zvuku. Najlepší efekt dosiahnete, ak všetky reproduktory natočíte smerom k miestu, kde sedíte, a nastavíte ich približne do výšky svojich uší (v sede).

Pri umiestňovaní reproduktorov sa riadte týmito všeobecnými pokynmi.

- 1** Miesto, kde sedíte:
Toto je centrum oblasti posluchu.
- 2** Reproduktor **FRONT CENTER** (predný stredový):
Umiestnite stredový reproduktor priamo pred miesto, kde sedíte, nad alebo pod televízor.
- 3** Reproduktor **FRONT LEFT** (ľavý predný) a **FRONT RIGHT** (pravý predný):
Umiestnite ľavý a pravý reproduktor dopredu, v rovnakej vzdialenosti od stredového reproduktora. Dbajte na to, aby sa ľavý, pravý a stredný reproduktor nachádzali v rovnakej vzdialenosti od miesta, kde sedíte.

- 4 Reproduktor **REAR LEFT** (ľavý zadný) a **REAR RIGHT** (pravý zadný):
Umiestnite zadné priestorové reproduktory naľavo a napravo od miesta, kde sedíte, buď v jednej rovine s týmto miestom alebo do polohy mierne za ním.
- 5 **SUBWOOFER** (subwoofer):
Umiestnite subwoofer aspoň jeden meter naľavo alebo napravo od televízora. Nechajte približne 10 centimetrov voľného priestoru od steny.

informácie nájdete v návode na používanie televízora.

- 2 Na televízore zapnite ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC. Podrobné informácie nájdete v návode na používanie televízora.
 - Protokol HDMI-CEC je funkcia, ktorá umožňuje ovládať zariadenia kompatibilné s protokolom CEC a pripojené prostredníctvom kábla HDMI pomocou jediného diaľkového ovládania, napríklad súčasne ovládať hlasitosť televízora a domáceho kina. (pozrite si 'Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)' na strane 10)
- 3 Ak sa zvuk televízora neprehráva cez reproduktory domáceho kina, nastavte zvuk manuálne. (pozrite si 'Nastavenie zvuku' na strane 11)

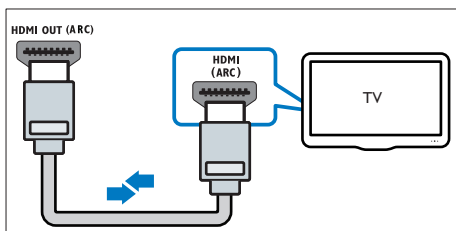
Pripojenie k televízoru

Pripojte domáce kino k televízoru a môžete sledovať videá. Zvuk televízora môžete prehrávať cez reproduktory domáceho kina. Použite to najkvalitnejšie pripojenie, ktoré je k dispozícii na domacom kine a televízore.

Možnosť 1: Pripojenie k televízoru pomocou konektora HDMI (ARC)

Najvyššia kvalita obrazu

Toto domáce kino podporuje rozhranie HDMI verzie s Audio Return Channel (ARC). Ak je váš televízor kompatibilný s rozhraním HDMI ARC, môžete prehrávať zvuk televízora cez reproduktory domáceho kina pomocou jedného kábla HDMI.

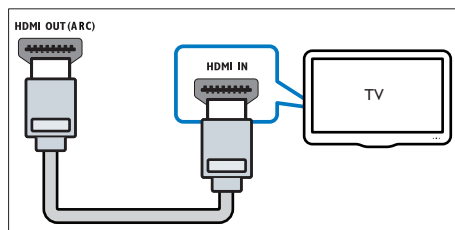


- 1 Pomocou vysokorychlostného kábla HDMI pripojte konektor **HDMI OUT (ARC)** na domacom kine ku konektoru **HDMI ARC** na televízore.
 - Konektor **HDMI ARC** na televízore môže byť označený rôzne. Podrobné

Možnosť 2: Pripojenie k televízoru pomocou štandardného konektora HDMI

Najvyššia kvalita obrazu

Ak váš televízor nepodporuje rozhranie HDMI ARC, pripojte domáce kino k televízoru pomocou štandardného pripojenia HDMI.



- 1 Pomocou vysokorychlostného kábla HDMI pripojte konektor **HDMI OUT (ARC)** na domacom kine ku konektoru **HDMI IN** na televízore.
- 2 Pripojte zvukový kábel, pomocou ktorého sa bude zvuk televízora prehrávať cez reproduktory domáceho kina (pozrite si 'Pripojenie zvuku z televízora a iných zariadení' na strane 9).

- 3 Na televízore zapnite ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC. Podrobné informácie nájdete v návode na používanie televízora.
- Protokol HDMI-CEC je funkcia, ktorá umožňuje ovládať zariadenia kompatibilné s protokolom CEC a pripojené prostredníctvom kábla HDMI pomocou jediného diaľkového ovládania, napríklad súčasne ovládať hlasitosť televízora a domáceho kina. (pozrite si 'Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)' na strane 10)
- 4 Ak sa zvuk televízora neprehráva cez reproduktory domáceho kina, nastavte zvuk manuálne. (pozrite si 'Nastavenie zvuku' na strane 11)

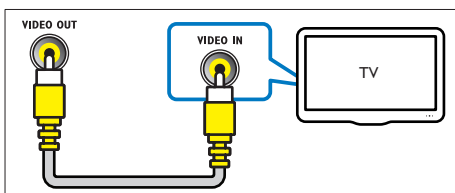
Poznámka

- Ak má váš televízor konektor DVI, môžete na pripojenie k televízoru použiť adaptér HDMI/DVI. Niektoré funkcie však nemusia byť dostupné.

Možnosť 3: Pripojenie k televízoru prostredníctvom kompozitného videa

Základná kvalita obrazu

Ak váš televízor nedisponuje konektormi HDMI, použijete pripojenie kompozitného videa. Kompozitné pripojenie nepodporuje video vo vysokom rozlíšení.



- 1 Pomocou kompozitného videokábla pripojte konektor **VIDEO OUT** na domácom kine ku konektoru **VIDEO IN** na televízore.

- Konektor kompozitného videa môže byť označený ako **AV IN**, **COMPOSITE** alebo **BASEBAND**.

- 2 Pripojte zvukový kábel, pomocou ktorého sa bude zvuk televízora prehrávať cez reproduktory domáceho kina (pozrite si 'Pripojenie zvuku z televízora a iných zariadení' na strane 9).
- 3 Keď sledujete televízne programy, opakovaným stláčaním tlačidla **SOURCE** na domácom kine vyberte správny zvukový vstup.
- 4 Keď sledujete videá, prepnite televízor na správny vstup videa. Podrobné informácie nájdete v návode na používanie televízora.

Pripojenie zvuku z televízora a iných zariadení

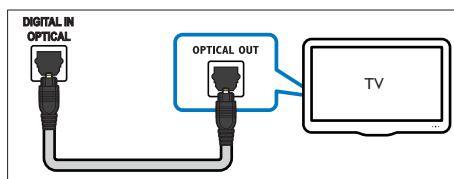
Prehrávajte zvuk z televízora či iných zariadení cez reproduktory domáceho kina. Použite to najkvalitnejšie pripojenie, ktoré je k dispozícii na televízore, domácom kine a ostatných zariadeniach.

Poznámka

- Keď sú vaše domáce kino a televízor prepojené cez konektor HDMI ARC, nie je potrebné pripojenie zvuku (pozrite si 'Možnosť 1: Pripojenie k televízoru pomocou konektora HDMI (ARC)' na strane 8).

Možnosť 1: Pripojenie zvuku pomocou digitálneho optického kábla

Najvyššia kvalita zvuku

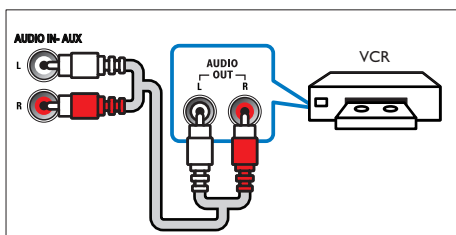


- 1 Pomocou optického kábla pripojte konektor **OPTICAL** na domácom kine ku konektoru **OPTICAL OUT** na televízore alebo inom zariadení.
 - Digitálny optický konektor môže byť označený ako **SPDIF** alebo **SPDIF OUT**.

- **[Hlasit. reprodu.]:** Nastavenie úrovne hlasitosti pre jednotlivé reproduktory.
- **[Onesk. reprodu.]:** Nastavenie času oneskorenia pre reproduktory umiestnené bližšie k miestu, kde sedí poslucháč. Dosiahne sa tak rovnomerný prenos zvuku zo všetkých reproduktorov.

Možnosť 2: Pripojenie zvuku pomocou analógových zvukových káblov

Základná kvalita zvuku



- 1 Pomocou analógového kábla pripojte konektory **AUX** na domácom kine ku konektoru **AUDIO OUT** na televízore alebo inom zariadení.

Nastavenie reproduktorov

Manuálne nastavte reproduktory a vychutnajte si prispôsobený priestorový zvuk.

Skôr ako začnete

Vykonajte potrebné pripojenia opísané v stručnej úvodnej príručke a potom prepnite televízor na správny zdroj pre domáce kino.

- 1 Stlačte tlačidlo **🏠 (Ponuka Doma)**.
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Zvuk] > [Nastav. reprodu.]**.
- 4 Stlačením **Navigačné tlačidlá** a tlačidla **OK** môžete vybrať a meniť nasledujúce nastavenia:

Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)

Systém domáceho kina podporuje funkciu Philips EasyLink, ktorá využíva protokol HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Zariadenia kompatibilné s funkciou EasyLink, ktoré sú pripojené prostredníctvom kábla HDMI možno ovládať pomocou jedného diaľkového ovládania.

Poznámka

- Rôzni výrobcovia nazývajú funkciu ovládania prostredníctvom protokolu HDMI-CEC rozdielne. Informácie o vašom zariadení nájdete v používateľskej príručke daného zariadenia.
- Spoločnosť Philips nezaručuje 100 % prevádzkyschopnosť so všetkými zariadeniami HDMI-CEC.

Skôr ako začnete

- Pripojte domáce kino k zariadeniu s podporu protokolu HDMI-CEC prostredníctvom pripojenia HDMI.
- Vykonajte potrebné pripojenia opísané v stručnej úvodnej príručke a potom prepnite televízor na správny zdroj pre domáce kino.

Zapnutie funkcie EasyLink

- 1 Stlačte tlačidlo **🏠 (Ponuka Doma)**.
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Obraz]** a stlačte tlačidlo **OK**.


4 Vyberte možnosť **[Nastavenie HDMI]** > **[Nastav.EasyLink]** > **[Easy Link]** > **[Zap.]**.

5 Na televízore a iných pripojených zariadeniach zapnite ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC. Bližšie informácie nájdete v návode na používanie televízora alebo iných zariadení.


- V televízore nastavte zvukový výstup na možnosť „Amplifier“ (Zosilňovač) (namiesto reproduktorov televízora). Podrobné informácie nájdete v návode na používanie televízora.

Ovládacie prvky funkcie EasyLink

Vďaka funkcii EasyLink môžete ovládať svoje domáce kino, televízor a iné pripojené zariadenia s podporou protokolu HDMI-CEC pomocou jedného diaľkového ovládania.

- **[Prehrávanie jedným dotykom]** (jednodotykové prehrávanie): Ak je zapnuté jednodotykové prehrávanie, stlačením tlačidla  (**Pohotovostný režim - zapnutý**) na diaľkovom ovládaní domáceho kina obnovíte činnosť televízora z pohotovostného režimu.
- **[Pohotovostný režim jedným dotykom]** (Jednodotykový pohotovostný režim): Ak je zapnutý jednodotykový pohotovostný režim, domáce kino môžete prepnúť do pohotovostného režimu diaľkovým ovládaním televízora alebo iných zariadení podporujúcich funkciu HDMI-CEC.
- **[Ovládanie syst. zvuku]** (Ovládanie zvuku systému): Ak je zapnuté ovládanie zvuku systému, zvuk pripojeného zariadenia sa bude po spustení prehrávania na danom zariadení automaticky prehrávať cez reproduktory domáceho kina.
- **[Mapovanie zvuk. vstupu]** (Mapovanie zvukových vstupov): Ak ovládanie zvuku systému nefunguje, priradte pripojené zariadenie k správnejmu vstupnému zvukovému konektoru domáceho kina. (pozrite si 'Nastavenie zvuku' na strane 11)


Poznámka

- Ak chcete zmeniť nastavenia ovládania pomocou funkcie EasyLink, stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**) a vyberte položku **[Nastavenie]** > **[Obraz]** > **[Nastavenie HDMI]** > **[Nastav.EasyLink]** > **[Easy Link]**.

Nastavenie zvuku

Ak sa zvuk z pripojeného zariadenia neprehráva cez reproduktory domáceho kina, postupujte takto:

- Skontrolujte, či ste na všetkých zariadeniach zapli funkciu EasyLink (pozrite si 'Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)' na strane 10) a
- v televízore nastavte zvukový výstup na možnosť „Amplifier“ (Zosilňovač) (namiesto reproduktorov televízora). Podrobné informácie nájdete v návode na používanie televízora a
- nastavte ovládanie zvuku pomocou funkcie EasyLink.



- 1 Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Obraz]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 4 Vyberte možnosť **[Nastavenie HDMI]** > **[Nastav.EasyLink]** > **[Ovládanie syst. zvuku]** > **[Zap.]**.
 - Ak chcete prehrávať hudbu prostredníctvom TV reproduktorov, vyberte možnosť **[Vyp.]** a preskočte ďalšie kroky.
- 5 Vyberte položku **[Nastavenie HDMI]** > **[Nastav.EasyLink]** > **[Mapovanie zvuk. vstupu]**.
- 6 Podľa pokynov na obrazovke priradte pripojené zariadenie ku vstupným zvukovým konektorom domáceho kina.
 - Ak pripájate domáce kino k televízoru prostredníctvom pripojenia **HDMI ARC**, uistite sa, že zvuk televízora sa priradí k vstupu ARC na domácom kine.

4 Používanie domáceho kina

Táto časť vám pomôže používať systém domáceho kina na prehrávanie médií zo širokej škály zdrojov.

Skôr ako začnete

- Vykonajte potrebné pripojenia uvedené v stručnej úvodnej príručke a návode na použitie.
- Prepnite televízor na správny zdroj pre domáce kino.

- 1 Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**).
↳ Zobrazí sa základná ponuka.
- 2 Stlačte tlačidlo **Navigačné tlačidlá** a **OK** a vyberte nasledovné možnosti:
 - **[Disk]**: Spustenie prehrávania disku.
 - **[USB]**: Otvorenie prehľadávača obsahu zariadenia USB.
 - **[Nastavenie]**: Prístup k ponukám na zmenu nastavenia videa, zvuku a iných nastavení.
- 3 Stlačením tlačidla  (**Ponuka Doma**) opustíte ponuku.

Disky

Vaše domáce kino dokáže prehrávať disky DVD, VCD a CD. Zároveň dokáže prehrať disky, ktoré ste si vytvorili doma, napr. disky typu CD-R obsahujúce fotografie alebo hudbu.

- 1 Do domáceho kina vložte disk.
- 2 Ak sa prehrávanie disku nespustí automaticky, stlačte tlačidlo **DISC** alebo vyberte položku **[Disk]** z domovskej ponuky.
- 3 Prehrávanie ovládajte pomocou tlačidiel prehrávania (pozrite si 'Tlačidlá prehrávania' na strane 12).

Tlačidlá prehrávania

Tlačidlo	Postup
Navigačné tlačidlá	Navigácia v ponukách.
OK	Potvrdenie zadania alebo výberu.
▶ (Prehrávať/ pozastaviť)	Spustenie, pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.
■	Zastavenie prehrávania.
◀ / ▶	Prechod na predchádzajú alebo nasledujúcu stopu, kapitolu alebo súbor.
◀◀ / ▶▶	Rýchle vyhľadávanie smerom dozadu alebo dopredu. Opakovaným stlačením tlačidla zmeníte rýchlosť vyhľadávania.
Navigačné tlačidlá (vľavo / vpravo)	Otočenie obrazu v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek.
Navigačné tlačidlá (nahor / nadol)	Otočenie obrázka vertikálne alebo horizontálne.
DISC	Prístup do ponuky disku alebo jej ukončenie.
AUDIO SYNC	Výber jazyka zvuku alebo kanálu.
☰ OPTIONS	Prístup k ďalším možnostiam pri prehrávaní zvuku, videa alebo mediálnych súborov. (pozrite si 'Možnosti zvuku, videa a obrázkov' na strane 15)


Synchronizácia obrazu a zvuku

Ak zvuk a video nie sú synchronizované, môžete nastaviť oneskorenie zvuku tak, aby sa zhodoval s videom.

- 1 Počas prehrávania videa stlačte a podržte tlačidlo **AUDIO SYNC**.
↳ Zobrazí sa ponuka synchronizácie zvuku.


- 2 Stlačte **Navigačné tlačidlá** (vľavo/vpravo) na zosynchronizovanie zvuku s obrazom a potom stlačte tlačidlo **OK**.

Poznámka

- Obraz a zvuk možno zosynchronizovať pomocou ponuky nastavenia. Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**) a vyberte položku **[Nastavenie]** > **[Zvuk]** > **[Synch. zvuku]**.



Zobrazenie ponuky na diskoch VCD a SVCD

Slúži na zobrazenie ponuky s obsahom na diskoch VCD a SVCD.

- 1 Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Preferencie]** > **[PBC]**.
 - **[PBC]**: Zapnutie alebo vypnutie navigácie v ponuke obsahu diskov VCD a SVCD s funkciou ovládania prehrávania.

Dátové súbory

Domáce kino dokáže prehrávať obrázky, zvukové súbory a súbory videa uložené na disku alebo na úložnom zariadení USB. Pred prehrávaním súboru skontrolujte, či daný formát súboru domáce kino podporuje (pozrite si 'Formáty súborov' na strane 21).

- 1 Spustíte prehrávanie súborov z disku alebo úložného zariadenia USB.
- 2 Prehrávanie zastavíte stlačením tlačidla 
 - Ak chcete obnoviť prehrávanie videa od miesta, kde ste ho zastavili, stlačte tlačidlo  (**Prehrávanie**).
 - Ak chcete prehrávať video od začiatku, stlačte tlačidlo **OK**.

Poznámka



- Ak chcete prehrávať súbory s ochranou DivX DRM, pripojte domáce kino k televízoru pomocou kábla HDMI.

Titulky

Ak video ponúka titulky vo viacerých jazykoch, môžete si vybrať jazyk titulkov.

Poznámka

- Uistite sa, že názov súboru titulkov sa presne zhoduje s názvom filmového súboru. Napríklad, ak sa súbor videa volá „film.avi“, pomenujte súbor titulkov ako „film.srt“ alebo „film.sub“.
- Domáce kino podporuje nasledovné formáty súborov: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, .smi a . sami. Ak sa titulky nezobrazujú správne, zmeňte súbor znakov.


- 1 Stlačte tlačidlo  **OPTIONS** a potom vyberte v rámci možnosti **SUBTITLE** jazyk titulkov.
- 2 Ak sa pri prehrávaní videí DivX titulky nezobrazujú správne, zmeňte súbor znakov pomocou nasledujúcich krokov.
- 3 Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**).
- 4 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 5 Vyberte položku **[Preferencie]** > **[DivX titulky]**.
- 6 Vyberte súbor znakov, ktorý podporuje titulky.

Súbor znakov	Jazyk
[Štandardné]	angličtina, albánčina, dánčina, holandsčina, fínčina, francúzština, galčina, nemčina, taliančina, kurdčina (latinka) , nórčina, portugalsčina, španielčina, švédčina a turečtina

Súbor znakov	Jazyk
[Strd. Európa]	albánčina, chorvátčina, čeština, holandčina, angličtina, nemčina, maďarčina, írčina, poľština, rumunčina, slovenčina, slovinčina a srbčina
[Cyrilika]	bulharčina, bieloruština, angličtina, macedónčina, moldavčina, ruština, srbčina a ukrajínčina
[Gréčtina]	gréčtina

Kód VOD pre súbory DivX

Skôr ako si zakúpite videá vo formáte DivX a začnete ich prehrávať v domácom kine, zaregistrujte domáce kino pomocou kódu DivX VOD na stránke www.divx.com.

- 1 Stlačte tlačidlo  (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Všeobecné] > [Kód DivX(R) VOD]**.
↳ Zobrazí sa registračný kód DivX VOD pre vaše domáce kino.

Úložné zariadenia USB


Prezerajte si obrázky, počúvajte zvukový obsah a pozerajte videá uložené na úložnom zariadení USB, napríklad v prehrávači MP4 alebo digitálnom fotoaparáte.

Čo potrebujete

- Úložné zariadenie USB naformátované v systéme súborov FAT alebo NTFS a kompatibilné s triedou veľkokapacitných pamäťových zariadení (Mass Storage Class).
- Súbor médií v jednom z podporovaných formátov súborov. (pozrite si 'Formáty súborov' na strane 21)

Poznámka


- Ak používate predlžovací kábel USB, rozbočovač USB alebo čítačku viacerých pamäťových kariet s konektorom USB, úložné zariadenie USB nemusí byť rozpoznané.
- Môžete pripojiť digitálny fotoaparát, ak dokáže prehrávať súbory bez použitia špeciálneho počítačového programu.

- 1 Pripojte pamäťové zariadenie USB ku konektoru  (**USB**) na domácom kine.
- 2 Stlačte tlačidlo **USB**.
↳ Zobrazí sa prehliadač obsahu.
- 3 Vyberte požadovaný súbor a stlačte tlačidlo **OK**.
- 4 Prehrávanie ovládajte pomocou tlačidiel prehrávania.


Možnosti zvuku, videa a obrázkov

Použijete pokročilé funkcie pri prehrávaní zvuku, videa alebo mediálnych súborov z disku alebo úložného zariadenia USB.

Možnosti zvuku


- 1 Pri prehrávaní zvuku opakovaným stlačením tlačidla  **OPTIONS** vyberte režim opakovaného prehrávania.

Možnosti videa

- 1 Pri pozieraní videa stlačte tlačidlo  **OPTIONS**.
↳ Zobrazí sa ponuka možností videa. Niektoré možnosti nie sú dostupné v závislosti od zdroja videa.
- 2 Stlačením **Navigačné tlačidlá** a tlačidla **OK** môžete vybrať a meniť nasledujúce nastavenia:
 - **[Info]**: Zobrazenie informácií o prehrávanom obsahu.

- **[PBC]:** Zapnutie alebo vypnutie navigácie v ponuke obsahu diskov VCD a SVCD s funkciou ovládania prehrávania.
- **[Pomer strán]:** Výber pomeru strán obrazu, ktorý je vhodný pre obrazovku vášho televízora.
- **[Titulky]:** Výber jazyka titulkov pre video.
- **[Štandardné]:** Výber video scén natočených kamerou z rôznych uhlov.

Možnosti obrázkov

- 1 Pri prezeraní obrázkov stlačte tlačidlo  **OPTIONS**.
- 2 Stlačením **Navigačné tlačidlá** a tlačidla **OK** môžete vybrať a meniť nasledujúce nastavenia:
 - **[Farba]:** Zapnutie alebo vypnutie režimu farebného zobrazenia.
 - **[Ukážka fotografie]** Zobrazenie miniatúr fotografií.
 - **[Opakovať]:** Výber režimu opakovania pre prezentáciu.
- 3 Pomocou tlačidiel **◀ / ▶** prechádzajte na predchádzajúcu alebo nasledujúcu stránku s ukážkami.
- 4 Stlačením tlačidla **Navigačné tlačidlá** a **OK** vyberte požadovaný obrázok.

Hudobná prezentácia

Ak sa súbory obrázkov a zvukové súbory nachádzajú na rovnakom disku alebo úložnom zariadení USB, môžete vytvoriť hudobnú prezentáciu.

- 1 Vyberte hudobnú skladbu a stlačte tlačidlo **OK**.
- 2 Stlačte tlačidlo **↶ BACK** a prejdite do priečinka s obrázkami.
- 3 Vyberte obrázok a potom stlačením tlačidla **OK** spustíte prehrávanie prezentácie.
- 4 Stlačením tlačidla **■** prezentáciu ukončíte.

- 5 Ak znova stlačíte tlačidlo **■** zastavíte prehrávanie hudby.

Rádio

Počúvajte rozhlasové vysielanie v pásme FM na vašom domácom kine a uložte až 40 rozhlasových staníc.

Poznámka

- Pásmo AM a digitálne rádio nie sú podporované.
- Ak zariadenie nezachytí žiadny stereofonický signál, zobrazí sa výzva, aby ste znova nainštalovali rozhlasové stanice.

- 1 Pripojte anténu FM ku konektoru **FM ANTENNA** na domácom kine.
 - Ak chcete dosiahnuť čo najlepší príjem, umiestnite anténu ďalej od televízora alebo iného zdroja žiarenia.
- 2 Stlačením tlačidla **RADIO** nastavte v zariadení ako zdroj rádio.
 - ↳ Ak už máte nainštalované rozhlasové stanice, spustí sa posledný kanál, ktorý ste počúvali.
 - ↳ Ak ste ešte nenainštalovali žiadne rozhlasové stanice, na paneli displeja sa zobrazí správa **AUTO INSTALL... PRESS PLAY**. Stlačte tlačidlo **▶** (**Prehrávanie**).
- 3 Pomocou tlačidiel na diaľkovom ovládaní môžete počúvať alebo meniť rozhlasové stanice.

Tlačidlá prehrávania

Tlačidlo	Postup
◀ / ▶	Výber predvolby rozhlasovej alebo stanice.
Alfanumerické tlačidlá	

Tlačidlo	Postup
Navigačné tlačidlá	Vľavo / vpravo: Vyhľadávanie rozhlasovej stanice. Nahor / nadol: Jemné ladenie rozhlasovej frekvencie.
■	Stlačením tohto tlačidla zastavíte vyhľadávanie rozhlasových staníc. Toto tlačidlo stlačte a podržte stlačené, ak chcete vymazať prednastavenú rozhlasovú stanicu.
RADIO	Manuálne: 1) V režime rádia stlačte tlačidlo RADIO . 2) Keď bliká rozhlasová frekvencia, stlačením tlačidla OK uložte rozhlasovú stanicu. 3) Opakovaním krokov 1 a 2 uložte ďalšie stanice. Automaticky: V režime rádia stlačením a podržaním tlačidla RADIO po dobu troch sekúnd opätovne nainštalujete všetky dostupné rozhlasové stanice.

Ladiaca mriežka

V niektorých krajinách je možné prepnúť ladiacu mriežku pásma FM z 50 kHz na 100 kHz.

- 1 Stlačením tlačidla **RADIO** nastavte v zariadení ako zdroj rádia.
- 2 Stlačte tlačidlo ■.
- 3 Stlačením a podržaním tlačidla ► (**Prehrávanie**) prepnete medzi pásmom 50 kHz a 100 kHz.

Prehrávač MP3

Pripojte prehrávač MP3 a prehrávajte zvukové súbory.

Čo potrebujete

- Prehrávač MP3.
- 3,5 mm stereo zvukový kábel.

1 Pomocou stereofonického zvukového kábla s 3,5 mm koncovkou pripojte prehrávač MP3 ku konektoru **AUDIO IN** na domácom kine.

- Ak používate stereofonický zvukový kábel so 6,5 mm koncovkou, pripojte prehrávač MP3 k domácomu kinu pomocou adaptéra z 3,5 na 6,5 mm konektor.

2 Opakovane stláčajte tlačidlo **AUDIO SOURCE**, až kým sa na paneli displeja nezobrazí **AUDIO IN**.

3 Pomocou tlačidiel na prehrávači MP3 vyberte a prehrajte zvukové súbory.

Výber zvuku

Táto časť vám pomáha pri výbere ideálneho zvuku videa alebo hudby.

Režim zvuku

Vyberte preddefinované režimy zvuku tak, aby vyhovovali vášmu videu alebo hudbe.

- 1 Režim zvuku vyberte opakovaným stláčaním tlačidla **SOUND**.
 - **MOVIE**: Vychutnajte si zvuk ako v kine, špeciálne vylepšený pre filmy.
 - **MUSIC**: Znovu vytvorte pôvodné nahrávacie prostredie vašej hudby v štúdiu alebo na koncerte.
 - **ORIGINAL**: Vypočujte si originálny zvuk vašich filmov a hudby bez pridaných zvukových efektov.

- **NEWS:** Vypočujte si každé slovo s optimalizovaným zvukom reči a čistými vokálmi.
- **GAMING:** Vychutnajte si vzrušujúce arkádové zvuky ideálne pre akčné videohry alebo hlučné párty.

Režim priestorového zvuku

Vďaka režimom priestorového zvuku si môžete vychutnať podmanivý zvuk.

- 1 Režim priestorového zvuku vyberte opakovaným stláčaním tlačidla **SURR**.
 - **MULTI-CH:** Tradičná konfigurácia kanálov 5.1 pre uvoľňujúci filmový zážitok.
 - **STEREO:** Dvojkanálový stereofónny zvuk. Ideálny na počúvanie hudby.



Poznámka

- Ak je konfigurácia zdroja zvuku 2.1, vo viackanálovom režime sa bude prehrávať stereofónický zvuk s 5-kanálovou konfiguráciou.

5 Zmena nastavení

Nastavenia domáceho kina sú už nakonfigurované pre optimálny výkon. Ak nemáte dôvod zmeniť nastavenie, odporúčame ponechať predvolené nastavenie.



Poznámka

- Nemôžete zmeniť nastavenie zobrazené sivou farbou.
- Ak sa chcete vrátiť do predchádzajúcej ponuky, stlačte tlačidlo **↩ BACK**. Ak chcete opustiť ponuku, stlačte tlačidlo **🏠 (Ponuka Doma)**.

Nastavenia jazyka

Jazyk zobrazenia na obrazovke

- 1 Stlačte tlačidlo **🏠 (Ponuka Doma)**.
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Všeobecné]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[Jazyk OSD]:** Výber jazyka zobrazenia pre ponuku.

Jazyk disku

- 1 Stlačte tlačidlo **🏠 (Ponuka Doma)**.
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Preferencie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[Zvuk]:** Výber jazyka zvuku pre disky.
 - **[Titulky]:** Výber jazyka titulkov pre disky.
 - **[Ponuka disku]:** Výber jazyka ponuky pre disky.



Poznámka

- Ak váš preferovaný jazyk disku nie je dostupný, vyberte položku **[Iné]** zo zoznamu a zadajte 4-miestny kód jazyka, ktorý nájdete na konci tohto návodu na používanie (pozrite si 'Kód jazyka' na strane 25).
- Ak vyberiete jazyk, ktorý nie je na disku dostupný, domáce kino použije predvolený jazyk disku.

Nastavenia obrazu a videa

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Obraz]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[TV norma]:** Výber formátu videa, ktorý televízor podporuje.
 - **[Pomer strán]:** Výber formátu obrazu prispôbeného veľkosti televíznej obrazovky.
 - **[Nast. obrázka]:** Výber animácie pre prezentáciu.
 - **[HD JPEG]:** Zapnutie tejto funkcie vám umožní prezerat' obrázky JPEG vo vysokom rozlíšení cez pripojenie HDMI.
 - **[Nastavenie HDMI]:** Prístup k nasledujúcim možnostiam nastavenia cez pripojenie HDMI.
 - * **[Rozlíšenie]:** Výber rozlíšenia pre videá vo vysokom rozlíšení.
 - * **[Hlb. farby HDMI]:** Zobrazenie skutočného sveta na vašej televíznej obrazovke prostredníctvom prehrávania živého obrazu s miliardou farieb. Domáce kino musí byť' pripojené k televízoru vybavenému funkciou Deep Color pomocou kábla HDMI.
 - * **[Širokouh.form.]:** Výber formátu zobrazenia pre širokouhlé videá.
 - * **[Nastav.EasyLink]:** Nastavenie ovládania funkcie EasyLink (pozrite si 'Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)' na strane 10).



Poznámka

- Ak meníte nastavenie, uistite sa, že daný televízor podporuje nové nastavenia.

Nastavenia zvuku

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Zvuk]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[Zvuk HDMI]:** Nastavenie prehrávania zvuku HDMI cez reproduktory televízora alebo vypnutie prehrávania zvuku HDMI cez reproduktory televízora.
 - **[Synch. zvuku]:** Nastavenie oneskorenia zvuku, ak sa zvuk a video nezhoduje.
 - **[Nastav. reprodukt.]:** Nastavenie reproduktorov, ktoré prináša najlepšie zážitok z priestorového zvuku.
 - **[Režim zvuku]:** Vyberte preddefinovaný režim zvuku tak, aby vyhovoval vášmu videu a hudbe.
 - **[Treble/Bass]:** Nastavenie vysokých frekvencií (výšok) a nízkych frekvencií (basov) domáceho kina.
 - **[Nočný režim]:** Výber tichého alebo úplne dynamického zvuku. Nočný režim znižuje hlasitosť hlasných zvukov a zvyšuje hlasitosť zvukov ako napr. ľudskej reči. Táto funkcia sa vzťahuje len na disky DVD s kódovaním Dolby Digital.

Nastavenia rodičovskej kontroly

Heslo a hodnotenia

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.

- 3 Vyberte položku **[Preferencie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- **[Heslo]:** Nastavenie alebo zmena hesla na prístup k funkciám rodičovskej kontroly. Ak nemáte heslo alebo ste ho zabudli, zadajte kombináciu 000000.
 - **[Rodič. kontrola]:** Aktivácia obmedzeného prístupu k prehrávaniu videí na diskoch DVD, ktoré sú nahraté s hodnotením podľa prístupnosti. Ak chcete prehrávať disky bez ohľadu na ich hodnotenie prístupnosti, vyberte položku **[8 Dospelý]**.

Uzamknutie disku

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Všeobecné]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[Zámok disku]:** Uzamknutie disku na obmedzenie prehrávania. Pomocou domáceho kina môžete uzamknúť až 20 diskov.



Poznámka

- Ak chcete prehrať uzamknutý disk, postupujte podľa pokynov na obrazovke. Zadajte heslo a stlačte tlačidlo **OK**.

Nastavenia displeja

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Preferencie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[PBC]:** Zapnutie alebo vypnutie navigácie v ponuke obsahu diskov VCD a SVCD s funkciou ovládania prehrávania.

Nastavenia úspory energie

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Všeobecné]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - **[Stmavenie displeja]:** Nastavenie jasu displeja na prednom paneli domáceho kina.
 - **[Časov.rež.spán.]:** Prepnutie domáceho kina do pohotovostného režimu po uplynutí zvoleného času.
 - **[Aut.pohot.režim]:** Prepnutie domáceho kina do pohotovostného režimu po 18 minútach nečinnosti, keď je v režime disku alebo zariadenia USB.

Obnovenie predvolených nastavení

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Preferencie]** > **[Predvolené]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 4 Podľa pokynov na obrazovke obnovte predvolené nastavenie.
 - ↳ Nastavenia domáceho kina sa obnovia na predvolené, okrem nastavení hesla, rodičovskej kontroly a uzamknutia disku.

6 Aktualizácia softvéru

Spoločnosť Philips sa nepretržite snaží zdokonaľovať svoje produkty. Aby ste mohli využívať najlepšie funkcie a podporu, pravidelne aktualizujte softvér.

Porovnajete aktuálnu verziu vášho softvéru s najnovšou verziou na adrese www.philips.com/support. Ak je verzia staršia ako verzia dostupná na lokalite podpory spoločnosti Philips, aktualizujte softvér domáceho kina na najnovšiu verziu.



Výstraha

- Neinštalujte verziu softvéru staršiu než aktuálne nainštalovanú verziu vo výrobku. Spoločnosť Philips nie je zodpovedná za problémy spôsobené prechodom na staršiu verziu softvéru.

Kontrola verzie softvéru

Skontrolujte aktuálnu verziu softvéru, ktorý je nainštalovaný v domácom kine.

- 1 Stlačte tlačidlo **⬆** (**Ponuka Doma**).
- 2 Vyberte položku **[Nastavenie]** a potom stlačte tlačidlo **OK**.
- 3 Vyberte položku **[Preferencie] > [Informácie o verzii]**.
↳ Zobrazí sa verzia softvéru.

Aktualizácia softvéru pomocou zariadenia USB

Čo potrebujete

- Zariadenie USB typu Flash naformátované v systéme FAT alebo NTFS s minimálnou pamäťou 75 MB. Nepoužívajte pevný disk USB.

- Počítač s prístupom na internet.
- Archivačný program, ktorý podporuje formát súborov ZIP.

Krok č. 1: Prevezmite najnovší softvér

- 1 Pripojte pamäťovú jednotku USB typu Flash k počítaču.
- 2 Vo webovom prehľadávači prejdite na stránku www.philips.com/support.
- 3 Na webovej stránke podpory spoločnosti Philips nájdite svoj produkt a položku **Software and Drivers (Softvér a ovládače)**.
↳ Aktualizácia softvéru je dostupná ako súbor zip.
- 4 Uložte súbor zip do koreňového adresára pamäťovej jednotky USB typu Flash.
- 5 Pomocou archivačného programu vyextrahujte súbor aktualizácie softvéru do koreňového adresára.
- 6 Odpojte pamäťovú jednotku USB typu Flash od počítača.

Krok číslo 2: Aktualizujte softvér



Výstraha

- Počas aktualizácie nevypínajte domáce kino ani neodpájajte pamäťovú jednotku USB typu Flash.

- 1 Pripojte pamäťovú jednotku USB typu Flash obsahujúcu prevzatý súbor k domácomu kinu.
 - Uistite sa, že je priečinok na disk zatvorený a že sa v ňom nenachádza žiadny disk.
- 2 Televízor prepnite na správny zdroj pre domáce kino.
- 3 Podľa pokynov na obrazovke potvrdíte aktualizáciu.
↳ Po dokončení aktualizácie sa domáce kino automaticky vypne a znovu zapne. Ak sa tak nestane, odpojte napájací kábel a o niekoľko sekúnd ho opätovne pripojte.





7 Technické údaje výrobku

Poznámka

- Technické parametre a konštrukčné riešenie podliehajú zmenám bez predchádzajúceho upozornenia.

Regionálne kódy

Typový štítok na zadnej alebo spodnej strane systému domáceho kina uvádza podporované regióny.

Country	DVD
Europe, United Kingdom	
Asia Pacific, Taiwan, Korea	
Latin America	
Australia, New Zealand	
Russia, India	
China	

Formáty médií

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, obrázkové súbory, médiá MP3, médiá WMA, médiá DivX, úložné zariadenie USB

Formáty súborov

- Zvuk: .mp3, .wma
- Video: .avi, .divx, .mpg, .mpeg
- Obrázok: .jpg, .jpeg

Zosilňovač

- Celkový výstupný výkon: 300 W RMS (30 % THD)
- Frekvenčná odozva: 20 Hz – 20 kHz/±3 dB
- Odstup signálu od šumu: > 65 dB (CCIR) / (posudzované A)
- Citlivosť na vstupe:
 - AUX: 2 V
 - AUDIO IN: 1 V

Video

- Systém signálu: PAL/NTSC/Multi
- Výstup HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

Zvuk

- Digitálny zvukový vstup S/PDIF:
 - Optický: TOSLINK
- Vzorkovacia frekvencia:
 - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Konštantný dátový tok:
 - MP3: 32 kbit/s – 320 kbit/s
 - WMA: 64 kb/s – 192 kb/s

Rádio

- Rozsah ladenia:
 - Európa/Rusko/Čína: FM 87,5 – 108 MHz (50 kHz)
 - Tichooceánska Ázia/Latinská Amerika: FM 87,5 – 108 MHz (50/100 kHz)
- Odstup signálu od šumu: FM 50 dB
- Frekvenčný odozva: FM 200 Hz – 12,5 kHz/±6 dB

USB

- Kompatibilita: Vysokorýchlostné pripojenie USB 2.0
- Podpora triedy: USB Mass Storage Class (MSC)
- Systém súborov: FAT16, FAT32, NTFS
- Port USB: 5 V \pm , 500 mA

Hlavná jednotka

- Napájanie:
 - Európa/Čína/Rusko/India: 220 – 240 V~, 50 Hz
 - Latinská Amerika/Tichomorská Ázia: 110 – 240 V~, 50 – 60 Hz
- Spotreba energie: 50 W
- Spotreba energie v pohotovostnom režime: \leq 0,5 W
- Rozmery (Š x V x H): 360 x 58 x 325 mm
- Hmotnosť: 2,3 kg

Subwoofer

- Výstupný výkon: 50 W RMS (30 % THD)
- Impedancia: 8 ohmov
- Budiče reproduktorov: 133 mm (5,25") hlbokotónový reproduktor (woofer)
- Rozmery (Š x V x H): 160 x 265 x 265 mm
- Hmotnosť: 2,50 kg
- Dĺžka kábla:
 - **HTD3510**: 2,3 m
 - **HTD3540/HTD3570**: 3,3 m

Reproduktory

Stredový reproduktor:

- Výstupný výkon: 50 W RMS (30 % THD)
- Impedancia reproduktora: 4 ohmy
- Budiče reproduktorov: 1 x 63,5 mm (2,5") s plným rozsahom
- Rozmery (Š x V x H):
 - **HTD3510**: 85 x 88 x 83 mm
 - **HTD3540/HTD3570**: 185 x 90 x 82 mm

- Hmotnosť:
 - **HTD3510**: 0,26 kg
 - **HTD3540/HTD3570**: 0,35 kg
- Dĺžka kábla:
 - **HTD3510**: 1,2 m
 - **HTD3540/HTD3570**: 2,25 m

Predný/zadný reproduktor:

- Výstupný výkon: 4 x 50 W RMS (30 % THD)
- Impedancia reproduktora: 4 ohmy
- Budiče reproduktorov: 1 x 63,5 mm (2,5") s plným rozsahom
- Rozmery (Š x V x H):
 - **HTD3510**: 85 x 88 x 83 mm (predný/zadný)
 - **HTD3540**: 85 x 159 x 80 mm (predný); 220 x 1006 x 220 mm (zadný)
 - **HTD3570**: 220 x 1006 x 220 mm (predný/zadný)
- Hmotnosť (predný):
 - **HTD3510**: 0,25 kg/kus
 - **HTD3540**: 0,35 kg/kus
 - **HTD3570**: 2,56 kg/kus
- Hmotnosť (zadný):
 - **HTD3510**: 0,25 kg/kus
 - **HTD3540/HTD3570**: 2,56 kg/kus
- Dĺžka kábla (predný):
 - **HTD3510**: 2,2 m
 - **HTD3540/HTD3570**: 3,25 m
- Dĺžka kábla (zadný): 7,2 m

Batérie diaľkového ovládania

- 1 x AAA-R03-1,5 V

Laser

- Typ: polovodičový laser GaAlAs (CD)
- Vlnová dĺžka: 650 – 662 nm (DVD), 785 – 795 nm (CD)
- Výstupný výkon: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Divergencia lúča: 60 stupňov.

Informácie o pohotovostnom režime

- Keď je zariadenie 18 minút neaktívne, automaticky sa prepne do pohotovostného režimu alebo sieťovo prepojeného pohotovostného režimu.
- Spotreba energie v pohotovostnom režime alebo sieťovo prepojenom pohotovostnom režime je menej ako 0,5 W.

8 Riešenie problémov



Varovanie

- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom. Nikdy neodstraňujte kryt produktu.

Aby ste zachovali platnosť záruky, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať produkt.

Ak zaznamenáte problém pri používaní tohto produktu, pred požiadanim o opravu skontrolujte nasledujúce body. Ak problém pretrváva, získajte podporu na stránke www.philips.com/support.

Hlavná jednotka

Tlačidlá na domácom kine nefungujú.

- Odpojte domáce kino od zdroja napájania a o niekoľko minút ho opätovne pripojte.

Obraz

Žiadny obraz.

- Uistite sa, že je televízor prepnutý na správny zdroj pre domáce kino.

Na televízore pripojenom cez HDMI nie je obraz.

- Uistite sa, že kábel HDMI nie je chybný. V prípade chyby kábel HDMI vymeňte za nový.
- Počkajte na automatické obnovenie po 10 sekundách alebo zmeňte nastavenie HDMI videa (pozrite si 'Nastavenia obrazu a videa' na strane 18).

Disk neprehráva video vo vysokom rozlíšení.

- Uistite sa, že disk obsahuje video s vysokým rozlíšením.
- Uistite sa, že televízor podporuje video s vysokým rozlíšením.
- Na pripojenie k televízoru použite kábel HDMI.

Zvuk

Z reproduktorov domáceho kina nevychádza žiadny zvuk.

- Zapojte zvukový kábel z domáceho kina do televízora alebo iných zariadení. (pozrite si 'Pripojenie zvuku z televízora a iných zariadení' na strane 9)
- Obnovte výrobné nastavenia domáceho kina (pozrite si 'Obnovenie predvolených nastavení' na strane 19), vypnite ho a potom znova zapnite.
- Na domácom kine opakovane stláčajte tlačidlo **SOURCE**, až kým nevyberiete správny zvukový vstup.

Rušený zvuk alebo ozvena.

- Ak prehrávate zvuk z televízora cez domáce kino, uistite sa, že je zvuk televízora stlmený.

Zvuk a video nie sú synchronizované.

- 1) Stlačte a podržte tlačidlo **AUDIO SYNC**.
- 2) Keď do piatich sekúnd stlačíte **Navigačné tlačidlá** (vľavo/vpravo), zosynchronizujete zvuk s obrazom.

Prehrávanie

Nemožno prehrať disk.

- Vyčistite disk.
- Uistite sa, že domáce kino podporuje tento typ disku (pozrite si 'Formáty médií' na strane 21).
- Uistite sa, že domáce kino podporuje kód regiónu disku.
- Ak je disk typu DVD±RW alebo DVD±R, uistite sa, že je ukončený.

Nemožno prehrať súbor vo formáte DivX.

- Uistite sa, že je súbor vo formáte DivX kódovaný podľa profilu „Home Theater Profile“ kódovacím zariadením DivX.
- Uistite sa, že je súbor DivX úplný.

Titulky súboru vo formáte DivX sa nezobrazujú správne.

- Uistite sa, že názov súboru s titulkami je rovnaký ako názov súboru s filmom. (pozrite si 'Titulky' na strane 13)
- Nastavte správny súbor znakov. (pozrite si 'Titulky' na strane 13)

Nemožno čítať obsah úložného zariadenia USB.

- Uistite sa, že je formát úložného zariadenia USB kompatibilný s domácim kinom.
- Uistite sa, že domáce kino podporuje formát súborov na úložnom zariadení USB.

Na obrazovke televízora sa zobrazí správa „input invalid“ (neplatný vstup) alebo znak „x“.

- Prevádzka nie je možná.

Funkcia EasyLink nefunguje.

- Uistite sa, že domáce kino je pripojené k televízoru s funkciou EasyLink od spoločnosti Philips a že je funkcia EasyLink zapnutá (pozrite si 'Nastavenie funkcie EasyLink (ovládanie prostredníctvom protokolu HDMI-CEC)' na strane 10).
- U televízorov pochádzajúcich od rôznych výrobcov sa môže ovládanie pomocou HDMI CEC nazývať rôzne. Postup jeho zapnutia nájdete v používateľskej príručke k televízoru.

Pri zapnutí televízora sa automaticky zapne aj domáce kino.

- Takéto správanie je bežné, ak používate funkciu Philips EasyLink (HDMI-CEC). Ak chcete, aby domáce kino pracovalo nezávisle, vypnite funkciu EasyLink.

9 Kód jazyka

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhajani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Türkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twí	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

10 Register

A

Anténa na príjem vysielania v pásme FM 6

Ú

Úložné zariadenie USB

možnosti 14
technické údaje 22

B

bezpečnosť

likvidácia 3
používanie produktu 2

D

diaľkové ovládanie

batérie 22
prehľad 4

disky

hľadanie podľa času 14
možnosti 14
možnosti zvuku 14
ovládacie tlačidlá 12
prehrávanie 12
synchronizácia obrazu a zvuku 12
tituly 14

displej

ponuka VCD/SVCD 13

F

formáty médií 21

formáty videa 21

H

HDMI

hľadanie podľa času 14

hlavná jednotka

prehľad 4
riešenie problémov 23
technické údaje 22

J

jazyk

kód jazyka 25

K

konektory

konektory na prednej strane 6

L

ladiaca mriežka

16

M

možnosti

obraz 15

možnosti obrázkov 15

možnosti videa 14

možnosti zvuku 14

MP3

konektor 6

O

obraz

možnosti 15

otáčanie 15

priblíženie 15

riešenie problémov 23

opakovať 14

ovládanie

hlavná jednotka 4

prehrávanie disku 12

P

panel displeja

4

prehľad

diaľkové ovládanie 4

hlavná jednotka 4

prehrávanie	
disky	12
riešenie problémov	24
rozhlas	21

R

recyklácia	3
regionálne kódy	21
reproduktory	
priestorový zvuk	17
technické údaje	22
režim zvuku	16
riešenie problémov	
hlavná jednotka	23
obraz	23
prehrávanie	24
pripojenie	23
zvuk	24
rozhlas	
Anténa na príjem vysielania v pásme FM	6
ladiaca mriežka	16
technické údaje	21

S

starostlivosť	
produkt	3
životné prostredie	3
subwoofer	
technické údaje	22
synchronizácia obrazu a zvuku	12

T

technické údaje produktu	21
tituly	14

U

USB	
formát	22

V

video	
synchronizácia obrazu a zvuku	12

Z

zosilňovač	21
zvuk	
preddefinované režimy	16
technické údaje	21
zvuk	
preddefinovaný režim zvuku	16
priestorový zvuk	17
riešenie problémov	24
synchronizácia obrazu a zvuku	12



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



DivX[®], DivX Ultra[®], DivX Certified[®] and associated logos are trademarks of Rovi Corporation or its subsidiaries and are used under license.

DivX Ultra[®] Certified to play DivX[®] video with advanced features and premium content.

ABOUT DIVX VIDEO: DivX[®] is a digital video format created by DivX, LLC, a subsidiary of Rovi Corporation. This is an official DivX Certified[®] device that plays DivX video. Visit divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX videos.

ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified[®] device must be registered in order to play purchased DivX Video-on-Demand (VOD) movies. To obtain your registration code, locate the DivX VOD section in your device setup menu. Go to vod.divx.com for more information on how to complete your registration.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.





Specifications are subject to change without notice
© 2014 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. or their respective owners.

HTD3510/3540/3570_12_UM_V3.0

